

ELECTION '21



BUCKEYE

ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT #33
A community passionate about student success

Informational Pamphlet

Buckeye Elementary School District No. 33 of Maricopa County, Arizona

**SPECIAL ELECTION
NOVEMBER 2, 2021**

Compiled and issued by
STEVE WATSON
Maricopa County School Superintendent
(Spanish version begins on page 15)

Folleto Informativo

Distrito Escolar Primario Núm. 33 de Buckeye del Condado de Maricopa, Arizona

**ELECCIÓN ESPECIAL
EL 2 DE NOVIEMBRE DE 2021**

Recopilado y publicado por
STEVE WATSON
Superintendente Escolar del Condado de Maricopa
(La versión en español empieza en la página 15)

TO THE VOTERS OF THE BUCKEYE ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT

As a voter in Buckeye Elementary School District Number 33, you have the right to vote on continuing a Maintenance and Operations Budget Override of 10 percent requested by the school board. That request will be on your November 2, 2021 ballot.

This override continuation allows the district to continue exceeding its budget limit by 10 percent for an additional seven years.

Funds will be used to continue current programs, maintain present levels of service and attract and retain teachers.

The continuation cost to the average homeowner in the district is approximately \$139 per year.

This pamphlet contains information provided by the district, as well as arguments submitted by members of the public who may advocate either for or against the override continuation.

Election Day is Tuesday, November 2, 2021.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Steve Watson", followed by a long horizontal line extending to the right.

Steve Watson
Maricopa County School Superintendent

(This publication is required by ARS 15-481 and 35-454. School districts are mandated to distribute information pamphlets to all households within the district in which a voter resides.)

**BUCKEYE ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 33
NOVEMBER 2, 2021**

10% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE

**A STATEMENT AS TO WHY THE 10% MAINTENANCE AND
OPERATION BUDGET OVERRIDE ELECTION HAS BEEN CALLED**

The Governing Board of the District has called a special budget override election to be held on November 2, 2021 to request voter authorization to exceed the Maintenance and Operation Budget Limit by 10% of the revenue control limit to fund existing programs, such budget override to be in effect for a period of seven years. The increase authorized by this election shall be funded from a levy of taxes on the taxable property within the District. The proposed override is a continuation of the existing 10% override.

Pursuant to prior voter approval of a 10% increase in the District's revenue control limit, the District has operated pursuant to such budget override authority and now desires to seek a continuation of such override authority in order to maintain the District's programs and operations at their current level. With voter approval to continue the override, it is estimated that the total amount of the override for fiscal year 2022/2023 will be \$3,394,411. If the override is not approved, the existing 10% override will phase out by reducing by one-third in 2023/2024 and another one-third in fiscal year 2024/2025. Because the override does not phase down until fiscal year 2023/2024, the proposed override budget will equal the 2022/2023 alternate budget. The estimated secondary tax rate needed to fund the full override is \$1.26 per \$100 of net assessed valuation for secondary tax purposes. The estimated secondary tax rate for the proposed override is approximately equal to the existing secondary tax rate for the current override, as this override will maintain programs that have been in place with prior year's override approvals.

The estimated cost to an owner of a home with a limited property value of \$110,260 (the average value of a home in the District) would be approximately \$139 per year.

The 10% Maintenance and Operation budget override would continue funding for programs currently serving District students. This override supports the District's efforts to help maintain present levels of service:

- Attract and retain highly qualified teachers.
- Maintain present class sizes.
- Improve school safety.
- Continue current student programs, including all-day kindergarten.
- Offer extracurricular activities.
- Keep art, music and physical education programs.

**BUCKEYE ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 33
NOVEMBER 2, 2021**

**10% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE
ASSESSED VALUATION AND ESTIMATED AMOUNTS OF
SECONDARY TAXES PER A.R.S. § 15-481(B)**

Total amount of the current year's (2021/2022) M&O budget	\$38,746,667
Total amount of the proposed 2022/2023 M&O budget with voter approval of override (1)	\$41,540,302
Total amount of alternate 2022/2023 M&O budget without voter approval of override (1)	\$41,540,302
Estimated revenues to fund 10% M&O budget override	\$3,394,411
District's Current Net Assessed Valuation used for Secondary Property Tax Purposes (2)	\$268,595,655
Estimated Tax Rate per \$100 of Net Assessed Valuation used for Secondary Property Tax Purposes to fund 10% M&O budget override	\$1.2638

Pursuant to A.R.S. § 15-481(B)(11): The net assessed valuation and the estimated amount of the secondary property taxes to fund the increase, if the proposed 2022/2023 budget is adopted, for each of the following will be:

	<u>Limited Property Value</u>	<u>Assessment Ratio</u>	<u>Estimated Net Assessed Valuation (3)</u>	<u>Estimated Override Tax Rate (4)</u>	<u>Estimated Annual Tax Amount</u>
(a) An owner-occupied residence whose assessed valuation is the average assessed valuation of property classified as class three for the current year in the school district.	\$110,260	10%	\$11,026	\$1.2638	\$139.35
(b) An owner-occupied residence whose assessed valuation is one-half of the assessed valuation of the residence set forth in paragraph (a) above.	\$55,130	10%	\$5,513	\$1.2638	\$69.67
(c) An owner-occupied residence whose assessed valuation is twice the assessed valuation of the residence set forth in paragraph (a) above.	\$220,520	10%	\$22,052	\$1.2638	\$278.69
(d) A business whose assessed valuation is the average of the assessed valuation of property classified as class one for the current year in the school district.	\$1,049,700	18%	\$188,946	\$1.2638	\$2,387.90
Home Valued at \$100,000 for tax purposes:	\$100,000	10%	\$10,000	\$1.2638	\$126.38

- (1) The 10% maintenance and operation override authorization is a continuation of the existing 10% maintenance and operation override authorized by the voters on November 7, 2017. If the override is not approved, the existing 10% maintenance and operation override will phase out by reducing one-third in fiscal year 2023/2024 and another one-third in fiscal year 2024/2025. The proposed and alternate 2022/2023 budgets represent the District's best estimate based on various assumptions relating to student growth and other factors affecting revenues and expenditures. In adopting such alternate budget, the Governing Board shall follow the procedures prescribed in A.R.S. Section 15-905 for adopting a budget that does not include any proposed increases not approved at an election, except for increases levied to meet a desegregation order, if applicable.
- (2) Current net assessed valuation for secondary property tax purposes is the 2021/2022 preliminary value provided by the Arizona Department of Revenue and includes estimated Salt River Project valuation.
- (3) Estimated by Arizona Department of Revenue based on preliminary 2021/2022 net assessed valuation.
- (4) Per \$100 of net assessed valuation used for secondary property tax purposes.

**ARGUMENTS FOR THE
BUCKEYE ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 33
10% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE**

Arguments represent the opinion of the Author(s)

The Buckeye Elementary School District Governing Board asks for your support for the continuation of the Maintenance and Operations budget override. The continuation of the proposed override gives our community the opportunity to provide crucial funding for our schools, without increasing your property tax rate. We have the ability through our local voting actions to keep small class sizes, improve school safety, attract and retain quality teachers, sustain student programs, and offer extracurricular activities.

The Governing Board's goal is to continue quality programs for all students. Your support will help us provide outstanding programs and outstanding schools for our community.

Your "Yes" vote will continue the override funding, promote excellent schools, and help protect your property values. Please join us in being "A Community Passionate About Student Success."

The Governing Board of Buckeye Elementary School District #33

Schools are vitally important to the success of our community. We need students to be successful in their schools and well-rounded through fine arts and extracurricular activities. The override funding will preserve lower class sizes, maintain safe schools, and help the district recruit and retain highly qualified teachers.

The Buckeye Elementary School District Override is critical to our schools' success. As a community we need to support the continuation of the override program for the benefit of our students. This is not a new tax, the override has allowed the District to go above "State minimums" for over 30 years. BESD is a great partner with our community and strives to meet the needs of our students and families. For 35 cents per day, less than a cup of coffee, we can continue the override funding for our students.

Quality schools are a key ingredient to vibrant communities, help draw employers to communities, and help protect property values. I urge you to vote "YES" on the M&O Override Election for BESD showing the community of Buckeye is "Open for Business".

Buckeye City Council: Mayor Eric Orsborn, Tony Youngker, Jeanine Guy, Michelle Hess, Patrick HagEstad, Craig Heustis, Clay Goodman

The Education Foundation for Buckeye Elementary School District strongly supports the passage of the Buckeye Elementary School District continuation override. This is not a new tax; the override program has been in existence for over 30 years helping districts meet the growing needs of their students.

By voting “YES” we have the opportunity to continue to provide critical funding for our schools. BESD has always done an amazing job of reducing expenses while still meeting student needs.

With our support BESD will be able to keep small class sizes, maintain safe schools, continue to improve student achievement, continue to hire amazing highly qualified teachers, and offer extracurricular activities.

Join me by voting “YES” to continue the override funding for BESD on November 2nd and help BESD continue to build stronger schools in our growing communities.

Angelo Rosetti
President, BESD Foundation

The Buckeye Elementary School District needs our support for the continuation of the Maintenance and Operations budget override. Being only a continuation (not a new tax!) that has been in place for over 30 years, the daily cost to us is less than one cup of take out coffee per day.

BESD has always gone above and beyond to decrease expenses while still meeting the needs of all students.

With your support BESD will be able to keep class sizes smaller, maintain safe schools, continue to improve student achievement, continue to employ highly qualified teachers, offer full day kindergarten, sustain fine arts programs, and offer extracurricular activities.

The Buckeye Elementary School District is committed to providing excellent programs for all students. Strong schools help build great communities. Join me in continuing our support of the override funding for BESD.

Please vote “YES” on November 2nd.

Lisa Otondo
Senator for Legislative District 4

The Buckeye Elementary School District needs our support for the continuation of the Maintenance and Operations budget override. The override program has been in existence for over 30 years, helping the district meet the growing needs of their students.

By voting “YES” we have the opportunity to continue to provide critical funding for our schools. BESD has always done an amazing job of reducing expenses while still meeting student needs. As the fastest growing city in the country, providing safe schools for its community, employing effective teachers, and offering extracurricular activities is something the citizens in Buckeye are proud of. Our return on investment is worth maintaining.

The override is a continuation of what is currently in place; it is not a new tax. We can continue to support quality schools for only 35 cents a day (based on a \$100,000 assessed home). Join me by voting “YES” to continue the override funding for BESD on November 2nd, and help BESD continue to build stronger schools in our growing communities.

Joel John
Arizona House of Representatives

With our support BESD will be able to keep class sizes small, maintain safe schools, continue to improve student achievement, continue to employ highly qualified teachers, and offer extracurricular activities.

BESD works very hard to provide exceptional programs for all students. Our support helps BESD provide outstanding programs and outstanding schools for our schools and our community.

A “Yes” vote will continue the override funding; this is not a new tax. Please join me in voting yes to promote superb schools and to meet the needs of the students in our community.

Please vote “YES” on November 2nd!

Maria Moreno
BEA President

The Buckeye Elementary School District Governing Board needs our support for the upcoming override election. The funding provided by the override is crucial to the success of students and to the Buckeye Community. Good schools are an important part of any community; they

will ensure that home values will continue to increase and crime rates will continue to decline. An override passage will help ensure all of our schools continue to be successful.

Override funds help BESD maintain smaller class sizes, ensure schools are safe, provide highly qualified teachers for our students, provide fine arts programs, and offer a variety of other activities for students. The override is a continuation of what is currently in place; it is not a new tax. We can continue to support quality schools for only 35 cents a day (based on a \$100,000 assessed home). Nothing is more important than the success of our community and schools. Please join me in voting "YES" to continue the current override funding for BESD. The children of our community need and deserve our support.

Katie Tripp
Parent

The Buckeye Elementary School District needs our support to continue the M&O Override which generates \$3.1 million per year. The majority of these funds are used for teacher salary and benefits creating small class sizes, an increase in student achievement, safe schools, and the opportunity to offer fine arts programs along with extracurricular activities.

Continuing the current override funding will prevent a loss of revenue for BESD, which will hurt our children's education. We do not want the district to be faced with cutting programs and reducing educational opportunities for students.

If your home has a taxable valuation of \$100,000, your cost to continue the override is only 35 cents per day. This is not a new tax! We can support small class sizes, sustain fine arts programs, help improve student achievement, and offer extracurricular activities for less than the cost of a cup of coffee! Please vote "YES" with me on November 2nd to provide the local support our children need to be successful.

Amanda Reyes
Parent

It is all about our children, their education and success in life. Every child deserves the best quality education we can provide. Please join me in voting YES to continue the Buckeye Elementary School District budget override without a tax rate increase.

It is all about keeping class size small, art and music in the curriculum, extra academic support for those who struggle with math and reading, after-school programs, and attracting and retaining the highest-quality teachers. Your YES vote is a good investment in our children, our schools, and our community.

Our quality education system plays a critical role in developing a talented workforce that attracts new businesses.

New businesses strengthen and diversify our economy.

Businesses like ours rely on good schools to provide an educated workforce, be a selling point to attract skilled workers and their families, and form the foundation of strong local economies. Strong schools build strong neighborhoods to fuel strong economies.

Your YES vote on the Buckeye Elementary School District override will help us continue our investment in our children and their schools. It is an investment in our community that benefits us all.

Patrick Gallagher
Owner of The Butcher & Farmer

The Buckeye Elementary School District needs your help to maintain valuable funding for the students of our community. The M&O Override generates \$3.1 million per year, which is used for staff salary and benefits. Voter approval to continue the override will help our community and students.

The Buckeye business community is acutely aware that the success of any community hinges on the quality of its schools. Without this important funding, the district will be faced with cutting programs and reducing educational opportunities for students.

For only 35 cents per day (if your home has a taxable valuation of \$100,000) you can support small class size, sustain fine arts programs, and offer extracurricular activities; less than the cost of a cup of coffee.

The Buckeye Valley Chamber of Commerce encourages you to vote “YES” on the “Maintenance and Operations (M&O) Override Funding for the Buckeye Elementary School District on November 2, 2021.

Deanna Kupcik
President/CEO

**ARGUMENTS AGAINST THE
BUCKEYE ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 33
10% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE**

(None were submitted)

**BALLOT FORMAT / SAMPLE BALLOT
BUCKEYE ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 33**

QUESTION

Shall the Governing Board of Buckeye Elementary School District No. 33 of Maricopa County, Arizona (the “District”), adopt a General Maintenance and Operation Budget that includes an amount that exceeds the revenue control limit specified by statute by 10% for fiscal year 2022/2023 and for six subsequent years as described below? The fiscal year 2022/2023 budget override authority represents an extension of the existing budget override authority which is scheduled to phase down by one-third for fiscal year 2023/2024, by another one-third for fiscal year 2024/2025, and terminate for fiscal year 2025/2026 if the voters do not approve the override.

The amount of the proposed continuation of the budget increase of the proposed budget over the alternate budget for fiscal year 2022/2023 is \$-0-. In fiscal years 2022/2023 through 2026/2027 the amount of the proposed increase will be 10% of the District’s revenue control limit in each of such years, as provided in Section 15-481(P) of the Arizona Revised Statutes. In fiscal years 2027/2028 and 2028/2029, the amount of the proposed increase will be 6.67% and 3.33%, respectively, of the District’s revenue control limit in each of such years, as provided in Section 15-481(P) of the Arizona Revised Statutes.

Any budget increase continuation authorized by this election shall be entirely funded by a levy of taxes on the taxable property in this school district for the year for which adopted and for six (6) subsequent years, shall not be realized from monies furnished by the state and shall not be subject to the limitation on taxes specified in Article IX, Section 18, Constitution of Arizona. Based on the current net assessed valuation used for secondary property tax purposes, to fund the proposed continuation of the increase in the school district’s budget would require an estimated continuation of a tax rate of \$1.26 per one hundred dollars of assessed valuation used for secondary property tax purposes and is in addition to the school district’s tax rate that will be levied to fund the school district’s revenue control limit allowed by law.

- BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, YES**
BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, NO

SAMPLE BALLOT

IMPORTANT VOTER INFORMATION

Election Day is Tuesday, November 2, 2021.

The District is conducting a special election by mail. Every registered voter within the District will automatically be mailed a ballot beginning Wednesday, October 6, 2021.

QUALIFICATIONS TO VOTE

In order to vote in this election, you must have been registered to vote within the boundaries of the District on or before midnight, Monday, October 4, 2021. You may check your registration status, track your ballot and more online at **BeBallotReady.Vote** or by calling the Maricopa County Elections Department at (602) 506-1511.

VOTING YOUR BALLOT

You may mail your ballot back or drop it off at any voting location or ballot drop box. The last recommended day to mail your ballot back is Tuesday, October 26, 2021. Find voting locations and drop boxes at **Locations.Maricopa.Vote**.

Make sure to sign, date and provide a current phone number on your affidavit envelope. In order to be valid and counted, your voted ballot must be returned in the affidavit envelope provided, signed by the voter, and received by the Maricopa County Elections Department no later than 7 p.m. on Election Day, Tuesday, November 2, 2021. **Postmarks DO NOT COUNT.**

If you need a replacement ballot, call us at (602) 506-1511 before 5 p.m. on Friday, October 22, 2021. You may also visit any of our voting locations to vote in person until 7 p.m. on Election Day Tuesday, November 2, 2021. Find location hours and addresses at **Locations.Maricopa.Vote**.

On Election Day, Tuesday, November 2, 2021, voting locations are open from 6 a.m. to 7 p.m. Any qualified voter who is in the line of waiting voters at 7 p.m. shall be allowed to prepare and cast their ballot. Informational pamphlets may be brought to the voting location and may be taken into the voting booth.

You can track your ballot status at **BeBallotReady.Vote** or by signing up for ballot status alerts by texting "JOIN" to 628-683.

IDENTIFICATION AT THE POLLS

Every voter is required to show proof of identity when voting in person. You need a valid government issued ID that includes your **name, photo,** and the **address where you are registered to vote** (ex. AZ driver license or tribal ID). If that ID does not match your voter record, you need two forms of ID (Per A.R.S. § 16-579(A)).

A few examples include:

- Official Election Mail (***this mailer***)
- Bank Statement or Utility Bill
- Tribal ID with or without photo
- Voter ID Card (***GetID.Maricopa.Vote***)
- Valid AZ Vehicle Registration or Insurance Card

Find the full list at **[GetID.Maricopa.Vote](#)**

If a voter does not have sufficient identification, the voter will be issued a provisional ballot. In order to be a valid and counted ballot, the voter must provide sufficient ID to the County Recorder **three (3)** business days after the Election, Friday, November 5, 2021.

VOTING ASSISTANCE

Maricopa County voters may request braille or large print ballots by calling (602) 506-1511. Voters who need assistance due to a confining illness or disability may request a Special Election Board. Call (602) 506-1511 or email **SEB@risc.maricopa.gov** for more information and include your Full Name, Residence Address, Contact Information and Date of Birth for verification purposes.

Accessible voting devices are available at all voting locations, as well as curbside voting for voters who are unable to leave their vehicle due to physical limitations. Any voter requiring assistance may also bring a person of the voter's choice into the voting booth with the following exceptions: a person who is a candidate appearing on the ballot (other than a precinct committeeman candidate) or a person who has been employed by or volunteered for a candidate, campaign, political organization, or political party in that election. At the request of the voter, two Poll Workers of differing political parties may also assist the voter in casting a ballot.

A LOS VOTANTES DEL DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO DE BUCKEYE

Como votante del Distrito Escolar Primario Número 33 de Buckeye, usted tiene el derecho de votar para la continuación de un Aumento del 10 por ciento al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones solicitado por el consejo escolar. Esa solicitud estará en su boleta electoral del 2 de noviembre de 2021.

Esta continuación de aumento al presupuesto le permite al Distrito continuar sobrepasando el límite de su presupuesto por un 10 por ciento durante siete años adicionales.

Los fondos se utilizarán para continuar programas actuales, mantener los actuales niveles de servicio y atraer y retener maestros.

El costo de la continuación para el propietario de vivienda promedio en el Distrito es de aproximadamente \$139 por año.

Este folleto contiene información proporcionada por el Distrito, así como argumentos presentados por miembros del público que pueden abogar ya sea a favor o en contra de la continuación del aumento al presupuesto.

El día de la elección es el martes 2 de noviembre de 2021.

Atentamente,

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Steve Watson', followed by a long horizontal line extending to the right.

Steve Watson
Superintendente Escolar del Condado de Maricopa

(Esta publicación está requerida por ARS 15-481 y 35-454. Los distritos escolares tienen el mandato de distribuir folletos informativos a todos los hogares del distrito en los que resida un votante.)

**DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 33 DE BUCKEYE
2 DE NOVIEMBRE DE 2021**

**AUMENTO DEL 10% AL PRESUPUESTO
DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES**

**UNA DECLARACIÓN SOBRE POR QUÉ SE HA CONVOCADO
A UNA ELECCIÓN DE AUMENTO DEL 10% AL
PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES**

El Consejo Directivo del Distrito ha convocado a una elección especial de aumento al presupuesto que se llevará a cabo el 2 de noviembre de 2021 para solicitar la autorización de los votantes para sobrepasar el Límite del Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones por un 10% del límite de control de ingresos para financiar programas existentes, dicho aumento al presupuesto estará vigente por un período de siete años. El aumento autorizado por esta elección se financiará de un gravamen de impuestos sobre propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito. El propuesto aumento al presupuesto es una continuación del existente aumento del 10% al presupuesto.

De conformidad con la aprobación previa de los votantes de un aumento del 10% en el límite de control de ingresos del Distrito, el Distrito ha funcionado de conformidad con dicha autorización de aumento al presupuesto y ahora desea buscar una continuación de dicha autorización de aumento al presupuesto para poder mantener los programas y operaciones del Distrito en su nivel actual. Con la aprobación de los votantes para continuar con el aumento al presupuesto, se calcula que la cantidad total del aumento al presupuesto para el año fiscal 2022/2023 será de \$3,394,411. Si no se aprueba el aumento al presupuesto, el existente aumento del 10% al presupuesto se eliminará gradualmente reduciéndose por un tercio en 2023/2024 y por otro tercio en el año fiscal 2024/2025. Debido a que el aumento al presupuesto no se reduce gradualmente sino hasta el año fiscal 2023/2024, el propuesto aumento al presupuesto será igual al presupuesto alterno para el 2022/2023. Se calcula que la tasa de impuestos secundarios que se necesita para financiar el aumento al presupuesto total es de \$1.26 por \$100 de valoración neta tasada usada para fines de impuestos secundarios. La tasa de impuestos secundarios que se calcula para el propuesto aumento al presupuesto es aproximadamente igual a la tasa de impuestos secundarios existente para el aumento al presupuesto actual, puesto que este aumento al presupuesto mantendrá programas que han estado en vigor con las aprobaciones de aumento al presupuesto del año anterior.

El cálculo del costo para el dueño de una vivienda con un valor limitado de propiedad de \$110,260 (el valor promedio de un hogar en el Distrito)

sería de aproximadamente \$139 por año.

El aumento del 10% al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones continuaría el financiamiento para programas que actualmente sirven a los estudiantes del Distrito. Este aumento al presupuesto apoya los esfuerzos del Distrito para ayudar a mantener los niveles de servicio actuales:

- Atraer y retener a maestros altamente capacitados.
- Mantener los tamaños de clase actuales.
- Mejorar la seguridad escolar.
- Continuar programas para los estudiantes, incluyendo kindergarten de día completo.
- Ofrecer actividades extracurriculares.
- Mantener los programas de arte, música y educación física.

**DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 33 DE BUCKEYE
2 DE NOVIEMBRE DE 2021**

**AUMENTO DEL 10% AL PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES
VALORACIÓN TASADA Y CÁLCULO DE LAS CANTIDADES DE IMPUESTOS
SECUNDARIOS POR A.R.S. § 15-481(B)**

Cantidad total del presupuesto de M&O para el año actual (2021/2022)	\$38,746,667
Cantidad total del presupuesto propuesto de M&O para el 2022/2023 con aprobación de los votantes para el aumento al presupuesto (1)	\$41,540,302
Cantidad total del presupuesto alternativo de M&O para el 2022/2023 sin aprobación de los votantes para el aumento al presupuesto (1)	\$41,540,302
Cálculo de los ingresos para financiar el aumento del 10% al presupuesto de M&O	\$3,394,411
Valoración Neta Tasada Actual del Distrito usada para Fines de Impuestos Secundarios a la Propiedad (2)	\$268,595,655
Cálculo de la Tasa de Impuestos por \$100 de Valoración Neta Tasada usada para Fines de Impuestos Secundarios a la Propiedad para financiar el aumento del 10% al presupuesto de M&O	\$1.2638

De conformidad con A.R.S. § 15-481(B)(11): La valoración neta tasada y el cálculo de la cantidad de impuestos secundarios a la propiedad para financiar el aumento, si se adopta el presupuesto propuesto para el 2022/2023 para cada uno de los siguientes será:

	<u>Valor Limitado de Propiedad</u>	<u>Índice de Tasación</u>	<u>Cálculo de la Valoración Neta Tasada (3)</u>	<u>Cálculo de la Tasa de Impuestos del Aumento al Presupuesto (4)</u>	<u>Cálculo de la Cantidad Anual de Impuestos</u>
(a) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase tres para el año actual en el distrito escolar.	\$110,260	10%	\$11,026	\$1.2638	\$139.35
(b) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es la mitad de la valoración tasada de la residencia descrita en el párrafo (a) de arriba.	\$55,130	10%	\$5,513	\$1.2638	\$69.67
(c) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el doble de la valoración tasada de la residencia descrita en el párrafo (a) de arriba.	\$220,520	10%	\$22,052	\$1.2638	\$278.69
(d) Un negocio cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase uno para el año actual en el distrito escolar.	\$1,049,700	18%	\$188,946	\$1.2638	\$2,387.90
Un Hogar Valorado en \$100,000 para fines de impuestos:	\$100,000	10%	\$10,000	\$1.2638	\$126.38

- (1) La autorización del aumento del 10% al presupuesto de mantenimiento y operaciones es una continuación del existente aumento del 10% al presupuesto de mantenimiento y operaciones que autorizaron los votantes el 7 de noviembre de 2017. Si no se aprueba el aumento al presupuesto, el existente aumento del 10% al presupuesto de mantenimiento y operaciones se eliminará gradualmente reduciéndose por un tercio en el año fiscal 2023/2024 y por otro tercio en el año fiscal 2024/2025. El presupuesto propuesto y el presupuesto alternativo para el 2022/2023 representan los mejores cálculos del Distrito con base a varias suposiciones relacionadas con el aumento de estudiantes y otros factores que afectan los ingresos y los gastos. Al adoptar dicho presupuesto alternativo, el Consejo Directivo seguirá los procedimientos prescritos en A.R.S. Sección 15-905 para la adopción de un presupuesto que no incluye aumentos propuestos no aprobados en una elección, excepto para aumentos recargados para cumplir con una orden de desegregación, si corresponde.
- (2) La actual valoración neta tasada para fines de impuestos secundarios a la propiedad es el valor preliminar para el 2021/2022 proporcionado por Arizona Department of Revenue e incluye valoración del Salt River Project.
- (3) Calculado por Arizona Department of Revenue con base a valoración neta tasada preliminar para el 2021/2022.
- (4) Por \$100 de valoración neta tasada para fines de impuestos secundarios a la propiedad.

**ARGUMENTOS A FAVOR DEL AUMENTO AL PRESUPUESTO
DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 33 DE BUCKEYE
AUMENTO DEL 10% AL PRESUPUESTO
DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES**

Los argumentos representan la opinión del(de los) Autor(es)

El Consejo Directivo del Distrito Escolar Primario de Buckeye solicita su apoyo para la continuación del aumento al presupuesto de Mantenimiento y Operaciones. La continuación del propuesto aumento al presupuesto le da a nuestra comunidad la oportunidad para proporcionar financiamiento crucial para nuestras escuelas, sin aumentar la tasa de impuestos sobre su propiedad. Tenemos la capacidad a través de nuestras acciones de votación local de mantener el tamaño de las clases pequeñas, mejorar la seguridad escolar, atraer y retener a maestros de calidad, mantener los programas estudiantiles y ofrecer actividades extracurriculares.

El objetivo del Consejo Directivo es continuar programas de calidad para todos los estudiantes. Su apoyo no ayudará a proporcionar programas sobresalientes y escuelas sobresalientes para nuestra comunidad.

Su voto de "Sí" continuará el financiamiento del aumento al presupuesto, promoverá escuelas excelentes y ayudará a proteger los valores de su propiedad. Por favor únase a nosotros para ser "Una Comunidad Apasionada por el Éxito de los Estudiantes".

El Consejo Directivo del Distrito Escolar Primario #33 de Buckeye

Las escuelas son de vital importancia para el éxito de nuestra comunidad. Necesitamos que los estudiantes tengan éxito en sus escuelas y que se desarrollen integralmente a través de las bellas artes y las actividades extracurriculares. El financiamiento del aumento al presupuesto preservará el tamaño más bajo de las clases, mantendrá escuelas seguras y ayudará al distrito a contratar y retener a maestros altamente capacitados.

El Aumento al Presupuesto del Distrito Escolar Primario de Buckeye es fundamental para el éxito de nuestras escuelas. Como comunidad necesitamos apoyar la continuación del programa del aumento al presupuesto para el beneficio de nuestros estudiantes. Este no es un impuesto nuevo, el aumento al presupuesto ha permitido que el Distrito vaya por encima de los "mínimos del Estado" durante más de 30 años. BESD es un gran socio con nuestra comunidad y se esfuerza por satisfacer las necesidades de nuestros estudiantes y de nuestras familias. Por 35 centavos por día, menos de una taza de café, podemos continuar con los

fondos del aumento al presupuesto para nuestros estudiantes.

Las escuelas de calidad son un ingrediente clave para las comunidades vibrantes, ayudan a atraer a los empleadores a las comunidades y ayudan a proteger los valores de las propiedades. Lo insto a votar que “SÍ” en la Elección de Aumento al Presupuesto de M&O para BESD demostrando que la comunidad de Buckeye está "Abierta para los Negocios".

Concejo de la Ciudad de Buckeye: Alcalde Eric Orsborn, Tony Youngker, Jeanine Guy, Michelle Hess, Patrick HagEstad, Craig Heustis, Clay Goodman

La Fundación de Educación para el Distrito Escolar Primario de Buckeye apoya firmemente la aprobación de la continuación del aumento al presupuesto del Distrito Escolar Primario de Buckeye. No se trata de un impuesto nuevo; el programa del aumento al presupuesto ha existido por más de 30 años ayudando a los distritos a satisfacer las crecientes necesidades de sus estudiantes.

Al votar que “SÍ” tenemos la oportunidad de continuar proporcionando fondos críticos para nuestras escuelas. BESD siempre ha hecho un trabajo increíble de reducir los gastos sin dejar de satisfacer las necesidades de los estudiantes.

Con nuestro apoyo, BESD podrá mantener clases de tamaños pequeños, mantener escuelas seguras, continuar mejorando el rendimiento de los estudiantes, continuar contratando a increíbles maestros altamente capacitados y ofrecer actividades extracurriculares.

Acompáñeme votando que “SÍ” para continuar con los fondos del aumento al presupuesto para BESD el 2 de noviembre y ayudar a BESD a continuar construyendo escuelas más fuertes en nuestras comunidades en crecimiento.

Angelo Rosetti
Presidente, BESD Foundation

El Distrito Escolar Primario de Buckeye necesita nuestro apoyo para la continuación del aumento al presupuesto de Mantenimiento y Operaciones. Siendo sólo una continuación (¡no un nuevo impuesto!) que ha estado en vigor durante más de 30 años, el costo diario para nosotros es menos de una taza de café para llevar por día.

BESD siempre ha ido más allá para disminuir los gastos sin dejar de satisfacer las necesidades de todos los estudiantes.

Con su apoyo, BESD podrá mantener el tamaño de las clases más pequeño, mantener escuelas seguras, continuar mejorando el rendimiento de los estudiantes, continuar empleando maestros altamente capacitados, ofrecer kindergarten de día completo, mantener programas de bellas artes y ofrecer actividades extracurriculares.

El Distrito Escolar Primario de Buckeye está comprometido a proporcionar excelentes programas para todos los estudiantes. Las escuelas fuertes ayudan a construir grandes comunidades. Acompáñeme a continuar nuestro apoyo a la financiación del aumento al presupuesto para BESD.

Por favor vote que “Sí” el 2 de noviembre.

Lisa Otondo
Senadora para el Distrito Legislativo 4

El Distrito Escolar Primario de Buckeye necesita nuestro apoyo para la continuación del aumento al presupuesto de Mantenimiento y Operaciones. El programa del aumento al presupuesto ha existido por más de 30 años, ayudando al distrito a satisfacer las crecientes necesidades de sus estudiantes.

Al votar que “Sí” tenemos la oportunidad de continuar proporcionando fondos críticos para nuestras escuelas. BESD siempre ha hecho un trabajo increíble de reducir los gastos sin dejar de satisfacer las necesidades de los estudiantes. Como la ciudad de más rápido crecimiento en el país, proporcionar escuelas seguras para su comunidad, emplear maestros efectivos y ofrecer actividades extracurriculares es algo de lo que los ciudadanos de Buckeye están orgullosos. Vale la pena mantener nuestro retorno de la inversión.

El aumento al presupuesto es una continuación de lo que está actualmente en su lugar; no es un impuesto nuevo. Podemos continuar apoyando a las escuelas de calidad por solo 35 centavos al día (basado en una vivienda tasada en \$100,000). Acompáñeme votando que “Sí” para continuar con los fondos del aumento al presupuesto para BESD el 2 de noviembre, y ayudar a BESD a continuar construyendo escuelas más fuertes en nuestras comunidades en crecimiento.

Joel John
Cámara de Representantes de Arizona

Con nuestro apoyo, BESD podrá mantener el tamaño de las clases pequeño, mantener escuelas seguras, continuar mejorando el rendimiento de los estudiantes, continuar empleando maestros altamente capacitados y ofrecer actividades extracurriculares.

BESD trabaja muy duro para proporcionar programas excepcionales para todos los estudiantes. Nuestro apoyo ayuda a BESD a proporcionar programas sobresalientes y escuelas sobresalientes para nuestras escuelas y nuestra comunidad.

Un voto de “Sí” continuará la financiación del aumento al presupuesto; no se trata de un impuesto nuevo. Por favor, únase votando que sí para promover excelentes escuelas y para satisfacer las necesidades de los estudiantes en nuestra comunidad.

¡Por favor vote que “Sí” el 2 de noviembre!

Maria Moreno
Presidente de BEA

El Consejo Directivo del Distrito Escolar Primario de Buckeye necesita nuestro apoyo para la próxima elección de aumento al presupuesto. La financiación proporcionada por el aumento al presupuesto es crucial para el éxito de los estudiantes y para la comunidad de Buckeye. Las buenas escuelas son una parte importante de cualquier comunidad; ellas asegurarán que el valor de las viviendas siga aumentando y que las tasas de delincuencia sigan disminuyendo. Una aprobación del aumento al presupuesto ayudará a garantizar que todas nuestras escuelas continúen teniendo éxito.

Los fondos del aumento al presupuesto ayudan a BESD a mantener clases más pequeñas, garantizar que las escuelas sean seguras, proporcionar maestros altamente capacitados para nuestros estudiantes, proporcionar programas de bellas artes y ofrecer una variedad de otras actividades para los estudiantes. El aumento al presupuesto es una continuación de lo que está actualmente vigente; no es un impuesto nuevo. Podemos continuar apoyando a las escuelas de calidad por solo 35 centavos al día (basado en una vivienda tasada en \$100,000). Nada es más importante que el éxito de nuestra comunidad y escuelas. Por favor, únase votando que “Sí” para continuar con la financiación del aumento al presupuesto actual para BESD. Los niños de nuestra comunidad necesitan y se merecen nuestro apoyo.

Katie Tripp
Madre

El Distrito Escolar Primario de Buckeye necesita nuestro apoyo para continuar con el Aumento al Presupuesto de M&O que genera \$3.1 millones por año. La mayoría de estos fondos se utilizan para el salario y los beneficios de los maestros que crean clases pequeñas, un aumento en el rendimiento de los estudiantes, escuelas seguras y la oportunidad de ofrecer programas de bellas artes junto con actividades extracurriculares.

Continuar con los fondos del aumento al presupuesto actual evitará una pérdida de ingresos para BESD, lo que perjudicará la educación de nuestros niños. No queremos que el distrito se enfrente a programas de recorte y reducción de oportunidades educativas para los estudiantes.

Si su vivienda tiene una valoración imponible de \$100,000, su costo para continuar el aumento al presupuesto es de solo 35 centavos por día. ¡No se trata de un impuesto nuevo! ¡Podemos apoyar clases pequeñas, mantener programas de bellas artes, ayudar a mejorar el rendimiento de los estudiantes y ofrecer actividades extracurriculares por menos del costo de una taza de café! Por favor, vote que “SÍ” conmigo el 2 de noviembre para proporcionar el apoyo local que nuestros niños necesitan para tener éxito.

Amanda Reyes
Madre

Se trata de nuestros niños, su educación y éxito en la vida. Todos los niños se merecen la mejor educación de calidad que les podamos proporcionar. Por favor, únaseme votando que SÍ para continuar el aumento al presupuesto del Distrito Escolar Primario de Buckeye sin un aumento de la tasa de impuestos.

Se trata de mantener el tamaño de las clases pequeño, el arte y la música en el plan de estudios, el apoyo académico adicional para aquellos que luchan con las matemáticas y la lectura, los programas después de la escuela y atraer y retener a los maestros de la más alta calidad. Su voto sí es una buena inversión en nuestros niños, nuestras escuelas y nuestra comunidad.

Nuestro sistema educativo de calidad juega un papel crítico en el desarrollo de una fuerza laboral talentosa que atraiga nuevas empresas.

Las nuevas empresas fortalecen y diversifican nuestra economía.

Las empresas como la nuestra dependen de buenas escuelas para

proporcionar una fuerza laboral educada, ser un factor atrayente para interesar a trabajadores capacitados y sus familias, y formar la base de economías locales fuertes. Las escuelas fuertes construyen vecindarios fuertes para fomentar economías fuertes.

Su voto de SÍ en el aumento al presupuesto del Distrito Escolar Primario de Buckeye nos ayudará a continuar nuestra inversión en nuestros niños y sus escuelas. Es una inversión en nuestra comunidad que nos beneficia a todos.

Patrick Gallagher
Propietario de The Butcher & Farmer

El Distrito Escolar Primario de Buckeye necesita su ayuda para mantener fondos valiosos para los estudiantes de nuestra comunidad. El Aumento al Presupuesto de M&O genera \$3.1 millones por año, que se utilizan para el salario y los beneficios del personal. La aprobación de los votantes para continuar con el aumento al presupuesto ayudará a nuestra comunidad y a los estudiantes.

La comunidad empresarial de Buckeye es muy consciente de que el éxito de cualquier comunidad depende de la calidad de sus escuelas. Sin este importante financiamiento, el distrito se enfrentará a programas de recorte y reducción de oportunidades educativas para los estudiantes.

Por solo 35 centavos por día (si su vivienda tiene una valoración imponible de \$100,000) usted puede apoyar el tamaño de clase pequeños, mantener programas de bellas artes y ofrecer actividades extracurriculares; menos que el costo de una taza de café.

La Cámara de Comercio de Buckeye Valley lo anima a votar que "SÍ" por el "Financiamiento del Aumento al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones (M&O) para el Distrito Escolar Primario de Buckeye el 2 de noviembre de 2021.

Deanna Kupcik
Presidente/CEO

**ARGUMENTOS EN CONTRA DEL AUMENTO AL PRESUPUESTO
DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 33 DE BUCKEYE
AUMENTO DEL 10% AL PRESUPUESTO
DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES**

(No se recibieron argumentos en contra)

**FORMATO DE LA BOLETA / BOLETA DE MUESTRA
DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 33 DE BUCKEYE**

PREGUNTA

¿Debe el Consejo Directivo del Distrito Escolar Primario Núm. 33 de Buckeye del Condado de Maricopa, Arizona (el “*Distrito*”), adoptar un Presupuesto General de Mantenimiento y Operaciones que incluya una cantidad que sobrepase el límite de control de ingresos especificado por ley por un 10% para el año fiscal 2022/2023 y por seis años subsiguientes según se describe a continuación? La autorización de aumento al presupuesto del año fiscal 2022/2023 representa una extensión de la autorización de aumento al presupuesto existente que está programada para reducirse por un tercio en el año fiscal 2023/2024, por otro tercio en el año fiscal 2024/2025, y finalizar en el año fiscal 2025/2026 si los votantes no aprueban el aumento al presupuesto.

La cantidad de la propuesta continuación del incremento al presupuesto del presupuesto propuesto sobre el presupuesto alterno para el año fiscal 2022/2023 es \$-0-. En los años fiscales 2022/2023 hasta 2026/2027 la cantidad del incremento propuesto será del 10% del límite de control de ingresos del Distrito en cada uno de dichos años, de conformidad con la Sección 15-481(P) de los Estatutos Revisados de Arizona. En los años fiscales 2027/2028 y 2028/2029, la cantidad del incremento propuesto será del 6.67% y del 3.33%, respectivamente, del límite de control de ingresos del Distrito en cada uno de dichos años, de conformidad con la Sección 15-481(P) de los Estatutos Revisados de Arizona.

Cualquier continuación de aumento al presupuesto autorizada por esta elección se financiará en su totalidad de un gravamen de impuestos a propiedades sujetas a impuestos en este distrito escolar para el año en que se adopte y por seis (6) años subsiguientes, no se llevará a cabo con dineros suministrados por el estado y no estará sujeta al límite de impuestos especificado en el Artículo IX, Sección 18, Constitución de Arizona. Con base en la actual valoración neta tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad, para financiar la propuesta continuación del aumento en el presupuesto del distrito escolar se requeriría la continuación de una tasa de impuestos que se calcula en \$1.26 por cien dólares de valoración tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad y es además de la tasa de impuestos del distrito escolar que se recargará para financiar el límite de control de ingresos del distrito que permite la ley.

CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, SÍ
CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, NO

BOLETA DE MUESTRA

INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA VOTACIÓN

El Día de la Elección es el martes 2 de noviembre de 2021.

El distrito escolar está llevando a cabo una elección especial por correo. A cada votante inscrito dentro del distrito se le enviará automáticamente una boleta electoral por correo a partir del miércoles 6 de octubre de 2021.

REQUISITOS PARA VOTAR

Para votar en esta elección, usted debe estar inscrito para votar dentro de los límites del distrito escolar el o antes de la medianoche del lunes 4 de octubre de 2021. Usted puede verificar la situación de su inscripción, realizar un seguimiento de su boleta y más en línea en **BeBallotReady.Vote** o llamando al Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa al (602) 506-1511.

PARA VOTAR EN SU BOLETA

Usted puede enviar su boleta por correo o dejarla en cualquier lugar de votación o urna electoral. El último día que se le recomienda enviar su boleta por correo es el martes 26 de octubre de 2021. Encuentre los lugares de votación y de las urnas electorales en **Locations.Maricopa.Vote**.

Asegúrese de firmar, poner la fecha y proporcionar un número de teléfono actual en su sobre de declaración jurada. Para que su boleta sea válida y se incluya en el conteo, la boleta con su voto debe ser devuelta dentro del sobre de la declaración jurada que se proporciona, estar firmado por el votante y ser recibido en Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa a más tardar a las 7 p.m. del Día de la Elección, martes 2 de noviembre de 2021. **Los matasellos NO CUENTAN.**

Si usted necesita una boleta de reemplazo, llámenos al (602) 506-1511 antes de las 5 p.m. del viernes 22 de octubre de 2021. Usted también puede visitar cualquiera de nuestros lugares de votación para votar en persona hasta las 7 p.m. en el Día de la Elección, martes 2 de noviembre de 2021. Encuentre las horas de los lugares y las direcciones den **Locations.Maricopa.Vote**.

El Día de la Elección, martes 2 de noviembre de 2021, los lugares de votación están abiertos de 6 a.m. a 7 p.m. A cualquier votante con derecho a votar que se encuentre en la fila de votantes en espera a las 7 p.m. se le permitirá preparar y emitir su voto. Los folletos informativos se pueden llevar al lugar de votación y se pueden llevar adentro de la cabina de votación.

Usted puede realizar un seguimiento de la situación de su boleta en **BeBallotReady.Vote** o inscribiéndose para recibir alertas del estado de la boleta enviando un mensaje de texto "JOIN" al 628-683.

IDENTIFICACIÓN EN LAS URNAS ELECTORALES

Cada votante tiene requerido mostrar una prueba de identidad al votar en persona. Usted necesita una identificación válida emitida por el gobierno que incluya su **nombre, fotografía**, y la **dirección donde usted está inscrito para votar** (por ejemplo, licencia de conducir de Arizona o identificación tribal). Si esa identificación no coincide con su registro de votante, usted necesita dos formas de identificación (Por A.R.S. § 16-579(A)).

Algunos ejemplos incluyen:

- Correo Electoral Oficial (**este correo**)
- Estado de Cuenta Bancario o Factura de Servicios Públicos
- Identificación Tribal con o sin fotografía
- Tarjeta de Identificación de Votante (**GetID.Maricopa.Vote**)
- Registro Válido de Vehículo de Arizona o Tarjeta de Seguro

Encuentre la lista completa en **GetID.Maricopa.Vote**

Si un votante no tiene suficiente identificación, se le emitirá una boleta provisional. Para que la boleta sea válida y se incluya en el conteo, el votante debe proporcionar suficiente identificación al Encargado del Registro del Condado tres (3) días laborales después de la Elección, viernes 5 de noviembre de 2021.

ASISTENCIA PARA VOTAR

Los votantes del Condado de Maricopa pueden solicitar boletas electorales en braille o impresión en letra grande llamando al (602) 506-1511. Los votantes que necesitan asistencia debido a una enfermedad o discapacidad que los limita pueden solicitar un Consejo Electoral Especial (Special Election Board). Llame al (602) 506-1511 o envíe un correo electrónico a **SEB@risc.maricopa.gov** para obtener más información e incluya su Nombre Completo, Dirección de Domicilio, Información de Contacto y Fecha de Nacimiento para fines de verificación.

Hay disponibles dispositivos de votación accesibles en todos los lugares de votación, así como en la votación al lado de la acera para votantes que no pueden salir de sus vehículos debido a limitaciones físicas. Cualquier votante que requiera asistencia también puede ir acompañado de una persona seleccionada por el votante a la cabina de votación con las siguientes excepciones: una persona que es un candidato que aparece en la boleta electoral (que no sea un candidato a miembro de comité de recinto) o una persona que ha sido empleada o servido como voluntaria para un candidato, campaña, organización política o partido político en esa elección. A solicitud del votante, dos Trabajadores Electorales de diferentes partidos pueden también ayudar al votante a emitir su voto.



Buckeye Elementary School District No. 33
25555 W Durango St
Buckeye, AZ 85326

PRSR STD
U S POSTAGE
PAID
PHOENIX AZ
PERMIT #1335

OFFICIAL VOTING MATERIALS
MATERIALES OFICIALES PARA VOTAR

IMPORTANT INFORMATION / INFORMACIÓN IMPORTANTE

VOTE ANYWHERE!!!

To find a Vote Center nearest you, visit
www.Locations.Maricopa.Vote or call **602-506-1511**.

VOTE EN CUALQUIERA!!!
Para localizar el Centro de Votación
más cercano a usted, visite

www.Ubicaciones.Maricopa.Voto ó llame al **602-506-1511**.



OFFICIAL VOTING MATERIAL

Only one publicity pamphlet has been mailed to each named household in which a registered voter resides. Please make it available to all registered voters in the household.

For information about voting assistance for voters with disabilities or on how to obtain an early ballot, please call: (602) 506-1511 or (602) 506-2348 (TDD) or visit www.BeballoReady.Vote.

You may vote at any Vote Center location in Maricopa County! Visit www.Locations.Maricopa.Vote for a list of Vote Centers or contact the Maricopa County Elections Department at (602) 506-1511.

MATERIAL ELECTORAL OFICIAL

Se ha enviado solamente un folleto publicitario a cada hogar nombrado en el que reside un votante inscrito. Por favor, póngalo a disposición de todos los votantes inscritos en el hogar.

Para obtener información sobre asistencia para votar para electores con discapacidades o sobre cómo obtener una boleta electoral temprana, llame al: (602) 506-1511 o (602) 506-2348 (TDD) o visite www.BeballoReady.Vote.

¡Usted puede votar en cualquiera de las ubicaciones de los Centros de Votación en el Condado de Maricopa! Visite www.Locations.Maricopa.Vote para obtener una lista de los Centros de Votación o comuníquese con el Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa al (602) 506-1511.